



SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DU 30 MAI 2016

PROCÈS-VERBAL

Nombre de membres composant le Conseil municipal : 43

Nombre de membres en exercice : 43

Nombre de conseillers présents ou représentés :

Début de séance : 38
À 20h08

Fin de séance : 42
À 00h11

L'AN DEUX MILLE SEIZE, LE 30 MAI, LE CONSEIL MUNICIPAL s'est réuni à l'hôtel de ville, dans la salle des séances du conseil municipal, sur convocation régulière adressée à ses membres le 24 mai 2016 par Monsieur William DELANNOY, son Maire en exercice, qui a présidé la séance.

Étaient présents :

M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL (à partir de la délibération n° DL/16/51), Mme Chantal GOURDAIN, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI (à partir de la délibération n° DL/16/51), Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Madame Laurence CHARTRES, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, M. Denis VEMCLEFS, M. Driss AIT YOUSSEF (à partir de la délibération n° DL/16/58), Mme Asma GUENIFI-TOUGNE (à partir de la délibération n° DL/16/53), M. Gérard ROBERT.

Absents excusés ayant donné procuration :

M. Mohamed BENTAHAR à M. Lias KEMACHE, M. Damien DUBUS à Mme Brigitte BACHELIER, M. Julien DURO à M. Cyrille PLOMB, Mme Hayat DHALFA à M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ à M. Frédéric DURAND, M. Mustapha KRIMAT à M. Gérard ROBERT, Mme Samira KATEB à Mme Asma GUENIFI-TOUGNE (à partir de la délibération n° DL/16/53), Mme Asma GUENIFI-TOUGNE à Mme Jacqueline ROUILLON (jusqu'à la délibération n° DL/16/52).

Absent :

M. Idir ABID.

La séance est ouverte ce lundi 30 mai 2016 à 20h08, sous la présidence de M. William DELANNOY, Maire.

Il est procédé à l'appel nominal des membres présents puis à la désignation du secrétaire de séance.

Anaïs FAVERIE est désignée secrétaire de séance, conformément à l'article L. 2121-15 du code général des collectivités territoriales.

DL/16/50

Adoption du procès-verbal de la séance du Conseil municipal du 31 mars 2016

(Rapporteur : M. William DELANNOY)

ADOPTÉE

Exprimés : 38 - Pour : 38 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

Arrivée de M. Samir LAÏDI à 20h13 et de Mme Tiziana ZUMBO-VITAL à 20h20.

DL/16/51

Décision modificative n° 1 relative au budget principal de la Commune au titre de l'exercice 2016

(Rapporteur : Mme Wahiba ZEDOUTI)

ADOPTÉE

Exprimés : 40 - Pour : 32 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAÏDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN) - Contre : 8 (Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

➤ La décision modificative n°1 du budget principal de l'exercice 2016 s'équilibre en dépenses pour un montant de 0.00 € en section de fonctionnement, et un montant de 0.00 € en section d'investissement.

➤ La décision modificative n°1 du budget principal est arrêtée et approuvée par chapitre, conformément au tableau ci-dessous :

SECTION DE FONCTIONNEMENT

CHAPITRE	LIBELLES	DEPENSES	RECETTES
011	Charges à caractère général	- 12 000.00 €	
67	Charges exceptionnelles	12 000.00 €	
TOTAL SECTION DE FONCTIONNEMENT		0.00 €	0.00 €

SECTION D'INVESTISSEMENT

CHAPITRE	LIBELLES	DEPENSES	RECETTES
21	Charges à caractère général	- 1 240 000.00 €	
27	Autres immobilisations financières	1 240 000.00 €	
TOTAL SECTION D'INVESTISSEMENT		0.00 €	0.00 €

DL/16/52

Délégation de service public au CAFAC pour la gestion de l'Espace 1789 - Rapport d'activité et comptes 2015 et participation financière de la commune au titre de l'exercice 2016

(Rapporteur : M. Hugues CORNIERE)

ADOPTÉE

Exprimés : 40 - Pour : 40 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT)
- Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

➤ Montant de la participation financière de la commune pour l'année 2016 : 967.000 €

Arrivée de Mme Asma GUENIFI-TOUGNE à 20h42.

DL/16/53

Habilitation du Maire à solliciter des subventions dans le cadre de la création d'un pôle musique, danse et théâtre dédié aux enseignements artistiques sis 1, rue Charles Garnier à Saint-Ouen (93400)

(Rapporteur : Mme Brigitte BACHELIER)

ADOPTÉE

Exprimés : 32 - Pour : 32 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN) - Contre : 0 - Abstentions : 7 (Mme Jacqueline ROUILLON, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - N'ont pas pris part au vote : 2 (M. Frédéric DURAND, Mme Émilie LECROQ)

DL/16/54

Conditions de participation au Salon des artistes amateurs audoniens 2016 et modification des prix

(Rapporteur : Mme Sylvie JAN)

ADOPTÉE

Exprimés : 39 - Pour : 39 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 2 (M. Jean FOUQUART, M. Martin GASCON)

DL/16/55

Approbation de la carte complète des secteurs scolaires et ouverture d'une classe pour les moins de 3 ans

(Rapporteur : Mme Karine KOUSMANN)

ADOPTÉE

Exprimés : 40 - Pour : 40 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 1 (Mme Annie LALLAIN)

DL/16/56

Demande de subvention à l'Etat au titre de la dotation de soutien à l'investissement public local pour la construction du groupe scolaire sur le site Ampère

(Rapporteur : Mme Karine KOUSMANN)

ADOPTÉE

Exprimés : 40 - Pour : 40 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 1 (M. Martin GASCON)

DL/16/57

Convention d'objectifs et de financement n° 15-226 portant "Publics et territoires", Axe 2 : "Adapter l'offre d'accueil aux besoins des publics confrontés à des horaires spécifiques, à des questions d'employabilité ou à des situations de fragilité", à intervenir avec la Caisse d'allocations familiales de la Seine-Saint-Denis

(Rapporteur : Mme Karine KOUSMANN)

ADOPTÉE

Exprimés : 41 - Pour : 41 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienna ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

Arrivée de M. Driss AIT YOUSSEF à 21h26.

DL/16/58

Convention d'objectifs et de financement n° 15-379 P, à intervenir entre la Commune de Saint-Ouen et la Caisse d'allocations familiales de la Seine-Saint-Denis, relative à l'octroi d'une aide financière exceptionnelle dans le cadre de la mise en œuvre du projet "soutien à la parentalité"

(Rapporteur : Mme Karine KOUSMANN)

ADOPTÉE

Exprimés : 42 - Pour : 42 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienna ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

DL/16/59

Avenant n° 2015-1 à intervenir à la convention d'objectifs et de financement, relative au Contrat Enfance Jeunesse (CEJ) pour la période de 2014-2017, conclue avec la Caisse d'allocations familiales de la Seine-Saint-Denis

(Rapporteur : Mme Karine KOUSMANN)

ADOPTÉE

Exprimés : 42 - Pour : 42 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

DL/16/60

Convention d'habilitation informatique à intervenir entre la Commune de Saint-Ouen et la Caisse d'allocations familiales de la Seine-Saint-Denis concernant la mise en ligne, par le Relais assistantes maternelles, des disponibilités des places d'accueil des assistant(e)s maternel(le)s du territoire de Saint-Ouen

(Rapporteur : Mme Étienne ÉTIENNE)

ADOPTÉE

Exprimés : 41 - Pour : 41 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 1 (M. Jean FOUQUART)

DL/16/61

Convention d'objectifs et de financement n° 15-196 à intervenir entre la Commune de Saint-Ouen et la Caisse d'allocations familiales de la Seine-Saint-Denis (CAF) relative au "fonds de rééquilibrage territorial" pour le multi-accueil "Les Galopins"

(Rapporteur : Mme Anaïs FAVERIE)

ADOPTÉE

Exprimés : 41 - Pour : 41 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 1 (M. Jean FOUQUART)

DL/16/62

Subvention de fonctionnement accordée à l'association "Le Tipi" au titre de l'année 2016

(Rapporteur : Mme France MULTRIER)

ADOPTÉE

Exprimés : 33 - Pour : 33 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, M. Driss AIT YOUSSEF) - Contre : 0 - Abstentions : 9 (Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - N'ont pas pris part au vote : 0

DL/16/63

Convention de partenariat à intervenir entre la société L'Imagerie en Coupe Clinique du Landy et la Commune de Saint-Ouen relative à l'accès, par les patients des centres municipaux de santé, à un scanner

(Rapporteur : Mme Marina VENTURINI)

ADOPTÉE

Exprimés : 41 - Pour : 41 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 1 (Mme Karine KOUSMANN)

DL/16/64

Convention d'engagement d'appel à projets familles - personnes isolées et demande d'adhésion à l'association Vacances Ouvertes

(Rapporteur : M. Lias KEMACHE)

ADOPTÉE

Exprimés : 40 - Pour : 40 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 2 (Mme Karine KOUSMANN, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES)

DL/16/65

Approbation du règlement des conditions de vente des séjours vacances proposés par la ville pour le 2ème semestre de l'année 2016

(Rapporteur : M. Cyrille PLOMB)

ADOPTÉE

Exprimés : 38 - Pour : 29 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES) - Contre : 9 (Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Abstentions : 1 (M. Driss AIT YOUSSEF) - N'ont pas pris part au vote : 3 (Mme Sylvie JAN, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, Mme Annie LALLAIN)

DL/16/66

Régie intéressée pour la gestion et l'exploitation du centre de Saint-Pair : approbation du contrat de délégation de service public entre la Ville de Saint-Ouen et la société MGP

(Rapporteur : M. Cyrille PLOMB)

ADOPTÉE

Exprimés : 33 - Pour : 33 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, M. Driss AIT YOUSSEF) - Contre : 0 - Abstentions : 9 (Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - N'ont pas pris part au vote : 0

DL/16/67

Approbation de tarifs complémentaires pour les séjours de vacances proposés par la ville de Saint Ouen pour le 2ème semestre de l'année 2016

(Rapporteur : M. Cyrille PLOMB)

ADOPTÉE

Exprimés : 34 - Pour : 32 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienna ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN) - Contre : 2 (Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS) - Abstentions : 6 (Mme Jacqueline ROUILLON, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - N'ont pas pris part au vote : 2 (M. Frédéric DURAND, Mme Émilie LECROQ)

DL/16/68

Création et adoption du budget annexe de la régie intéressée du centre de Saint-Pair

(Rapporteur : M. Cyrille PLOMB)

ADOPTÉE

Exprimés : 32 - Pour : 32 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienna ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN) - Contre : 0 - Abstentions : 8 (Mme Jacqueline ROUILLON, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - N'ont pas pris part au vote : 2 (M. Frédéric DURAND, Mme Émilie LECROQ)

DL/16/69

Habilitation du Maire à signer la convention à intervenir entre la Commune de Saint-Ouen et l'Agence nationale pour les chèques vacances (ANCV) relative aux séjours de vacances organisés par la Commune de Saint-Ouen à partir de l'été 2016

(Rapporteur : M. Cyrille PLOMB)

ADOPTÉE

Exprimés : 42 - Pour : 42 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

DL/16/70

Attribution de prix aux jeunes diplômés de l'enseignement secondaire et de l'enseignement supérieur domiciliés à Saint-Ouen, au titre de l'année scolaire 2015/2016

(Rapporteur : M. Cyrille PLOMB)

ADOPTÉE

Exprimés : 34 - Pour : 34 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Driss AIT YOUSSEF) - Contre : 0 - Abstentions : 4 (M. Frédéric DURAND, Mme Émilie LECROQ, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE) - N'ont pas pris part au vote : 4 (Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, M. Mustapha KRIMAT, M. Gérard ROBERT)

DL/16/71

Prorogation des conventions d'objectifs signées avec les associations sportives locales Union Sportive Multisections Audonienne (USMA), Office Municipal du Sport (OMS), Red Star Olympique Rugby (RSOR), Rowing Club, RM Boxing et Saint-Ouen Handi Basket (SOHB)

(Rapporteur : M. Cyrille PLOMB)

ADOPTÉE

Exprimés : 40 - Pour : 40 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 2 (Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, M. Jean FOUQUART)

DL/16/72

Subventions de fonctionnement aux associations sportives conventionnées au titre de l'année 2016

(Rapporteur : M. Cyrille PLOMB)

ADOPTÉE

Exprimés : 40 - Pour : 40 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 2 (Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, M. Jean FOUQUART)

Associations	Montant attribué
RED STAR FC 93	200.000 €
U.S.M.A.	150.500 €
OMS	63.737 €
RED STAR OLYMPIQUE AUDONIEN RUGBY	62.000 €
ROWING-CLUB	22.000 €
R.M. BOXING	17.000 €
SOHB	15.000 €
TOTAL	530.237 €

DL/16/73 - 1 Subvention exceptionnelle accordée au Red Star Olympique Audonien - section boxe anglaise - dans le cadre du gala de boxe organisé le 27 février 2016 au centre sportif Tommie Smith

(Rapporteur : M. Didier LEFORESTIER)

ADOPTÉE

Exprimés : 39 - Pour : 39 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 1 (M. Driss AIT YOUSSEF) - N'ont pas pris part au vote : 2 (Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, M. Jean FOUQUART)

➔ Subvention exceptionnelle attribuée au Red Star Olympique Audonien -section boxe anglaise- : 3700 €

DL/16/73 - 2

Subvention exceptionnelle accordée à l'association RM Boxing dans le cadre du soutien municipal à un gala international de boxe thaïlandaise organisé le 5 mars 2016 au centre sportif de l'Ile-des-Vannes

(Rapporteur : M. Didier LEFORESTIER)

ADOPTÉE

Exprimés : 39 - Pour : 39 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 1 (M. Driss AIT YOUSSEF) - N'ont pas pris part au vote : 2 (Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, M. Jean FOUQUART)

➔ Subvention exceptionnelle attribuée à l'association RM Boxing : 3000 €

DL/16/74

Cession complémentaire au profit de la Société Foncière Volta de la parcelle AH 70 sise rue Biron dans le cadre de l'opération "Wonder"

(Rapporteur : M. William DELANNOY)

ADOPTÉE

Exprimés : 37 - Pour : 28 (M. William DELANNOY, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN) - Contre : 9 (Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Abstentions : 1 (M. Driss AIT YOUSSEF) - N'ont pas pris part au vote : 4 (M. Lias KEMACHE, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Mohamed BENTAHAR)

DL/16/75

Acquisition de la parcelle sise 15, rue Jean Pernin à Saint-Ouen, cadastrée section AQ n° 57

(Rapporteur : M. William DELANNOY)

ADOPTÉE

Exprimés : 41 - Pour : 41 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 1 (Mme Karine KOUSMANN)

DL/16/76

Acquisition des actions en déshérence de la SEMISO par la Ville de Saint-Ouen

(Rapporteur : M. William DELANNOY)

ADOPTÉE

Exprimés : 39 - Pour : 32 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN) - Contre : 7 (Mme Jacqueline ROUILLON, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Abstentions : 1 (M. Driss AIT YOUSSEF) - N'ont pas pris part au vote : 2 (M. Frédéric DURAND, Mme Émilie LECROQ)

DL/16/77

Acquisition de la parcelle cadastrée P31, sise 42, rue Emile Zola à Saint-Ouen, appartenant aux Consorts LECUYER

(Rapporteur : M. William DELANNOY)

ADOPTÉE

Exprimés : 32 - Pour : 32 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN) - Contre : 0 - Abstentions : 10 (Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - N'ont pas pris part au vote : 0

DL/16/78

Modification du tableau des effectifs. Créations et suppressions de postes

(Rapporteur : Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES)

ADOPTÉE

Exprimés : 42 - Pour : 32 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienne ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN) - Contre : 10 (Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

DL/16/79

Subvention de fonctionnement au Comité d'action sociale et culturelle (CASC) des fonctionnaires territoriaux et agents publics de la Commune, au titre de l'année 2016

(Rapporteur : M. William DELANNOY)

ADOPTÉE

Exprimés : 42 - Pour : 42 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienna ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

DL/16/80

Habilitation du Maire à signer la convention à intervenir entre la Commune de Saint Ouen et le Comité d'action sociale et culturelle (CASC) de Saint Ouen relative aux modalités de l'aide au départ en vacances du personnel travaillant pour la commune, le CCAS et l'Office Public de l'Habitat

(Rapporteur : M. William DELANNOY)

ADOPTÉE

Exprimés : 42 - Pour : 42 (M. William DELANNOY, M. Lias KEMACHE, Mme Wahiba ZEDOUTI, Mme Marina VENTURINI, M. Cyrille PLOMB, Mme Brigitte BACHELIER, M. Francis VARY, Mme Karine KOUSMANN, M. Foudil AIT CHABANE, M. Jean-Pierre ILEMOINE, Mme Tiziana ZUMBO-VITAL, Mme Chantal GOURDAIN, M. Mohamed BENTAHAR, Mme Étienna ÉTIENNE, M. Jean FOUQUART, Mme France MULTRIER, M. Hugues CORNIERE, Mme Sylvie JAN, M. Pascal DAUSSAT, Mme Claudette NIRASCOU, M. Damien DUBUS, Madame Laurence CHARTRES, M. Julien DURO, Mme Valérie PAYEN, M. Didier LEFORESTIER, Mme Cidalia FERNANDES DAS NEVES, M. Martin GASCON, Mme Anaïs FAVERIE, M. Samir LAIDI, Mme Patricia THYRION, M. Christian DEGLARGES, Mme Annie LALLAIN, Mme Jacqueline ROUILLON, M. Frédéric DURAND, Mme Hayat DHALFA, M. Denis VEMCLEFS, Mme Émilie LECROQ, M. Mustapha KRIMAT, Mme Samira KATEB, M. Driss AIT YOUSSEF, Mme Asma GUENIFI-TOUGNE, M. Gérard ROBERT) - Contre : 0 - Abstentions : 0 - N'ont pas pris part au vote : 0

DL/16/81

Etat des décisions prises par le maire dans le cadre de la délégation de pouvoir accordée par le Conseil municipal

(Rapporteur : M. William DELANNOY)

PRISE D'ACTE

À l'occasion du débat relatif à l'état des effectifs, madame Jacqueline ROUILLON évoque la question orale portée par le groupe « Tous Unis pour Saint-Ouen », relative à la restauration scolaire et à l'entretien de l'école « Le petit Prince ». Plus spécialement, il est demandé à Monsieur le Maire d'une part si les procédures de marchés lancées par la commune pour la restauration scolaire et l'entretien de cette école sont maintenues et, d'autre part, quelle est la position des autres partenaires de la commune au sein du SYREC. En réponse, Monsieur le Maire renvoie au précédent Conseil municipal au cours duquel les réponses à ces questions ont été apportées.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée ce mardi 31 mai 2016, à 00h11.

Saint-Ouen, le

Le Maire de Saint-Ouen

William DELANNOY